

ART. 2. Notre Ministre des finances, du commerce et du trésor est chargé de l'exécution du présent décret, qui sera inséré au bulletin des lois.

Donné en notre château royal de Napoléonshöhe, le 29 octobre, an 1810, de notre règne le quatrième.

Signé, JÉRÔME NAPOLÉON.

Par le Roi.

Le Ministre Secrétaire d'Etat,

Signé, COMTE DE FURSTENSTEIN.

(N. 153.) DÉCRET ROYAL du 30 octobre 1810, qui supprime le canton de Halle, district d'Einbeck (Leine).

JÉRÔME NAPOLÉON, PAR LA GRACE DE DIEU ET LES CONSTITUTIONS, ROI DE WESTPHALIE, PRINCE FRANÇAIS, etc.

Vu nos décrets des 24 décembre 1807 et 16 juin 1809, et celui du 19 juillet 1810 relatif à la division territoriale des anciennes provinces hanovriennes;

Sur le rapport de notre Ministre de l'intérieur,

Nous avons décrété et décrétons :

ART. 1^{er}. Le canton de Halle, district d'Einbeck, département de la Leine, est supprimé.

ART. 2. Les villages de Daspe, Kreipke, Wegensen, Heyen, Harderode, Bremke, Dohnsen, Bisperode avec ses dépendances, la ferme de Neuhaus, et le

Art. 2. Unser Minister der Finanzen, des Handels und des Schazes ist mit der Vollziehung des gegenwärtigen Decrets, welches in das Gesetzbülletin eingerückt werden soll, beauftragt.

Gegeben in Unserem königlichen Schlosse zu Napoléonshöhe, am 29sten October 1810, im vierten Jahre Unserer Regierung.

Unterscrieben, Hieronymus Napoleon.

Auf Befehl des Königs.

Der Minister Staats-Secretair,
Unterscrieben, Graf von Fürstenstein.

(Nr. 153.) Königliches Decret vom 30sten October 1810, wodurch der Canton Halle, im Districte Einbeck des Leine-Departements, aufgehoben wird.

Wir Hieronymus Napoleon, von Gottes Gnaden und durch die Constitutionen König von Westphalen, französischer Prinz ꝛ. ꝛ.

haben, nach Ansicht Unserer Decrete vom 24sten December 1807 und 16ten Junius 1809, und des Decrets vom 19ten Julius 1810, die Gebiets-Einheitlung der vormaligen Hannoverschen Provinzen betreffend;

auf den Bericht Unseres Ministers des Innern, verordnet und verordnen :

Art. 1. Der Canton Halle, im Districte Einbeck, des Leine-Departements, wird hiermit aufgehoben.

Art. 2. Die Dörfer Daspe, Kreipke, Wegensen, Heyen, Harderode, Bremke, Dohnsen, Bisperode nebst seinen Zubehörungen, der Pacht Hof Neuhaus,

moulin de Bavensen et Bessingen, qui faisaient auparavant partie du ci-devant canton de Halle, resteront réunis au canton de Börrie, district de Rinteln, département de la Leine.

ART. 3. Les autres parties du ci-devant canton de Halle, savoir: Halle, Hunzen, Tuchtfeld, Linse et Thran, sont réunies au canton d'Eschersleben, district d'Einbeck.

ART. 4. Nos Ministres de la justice et de l'intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret, qui sera inséré au bulletin des lois.

Donné en notre Palais royal à Cassel, le 30 octobre, an 1810, de notre règne le quatrième.

Signé, JÉROME NAPOLEON.

Par le Roi.

Le Ministre Secrétaire d'Etat,

Signé, COMTE DE FURSTENSTEIN.

Certifié conforme:

Le Ministre de la Justice,

SIMÉON.

die Mühle Bavensen und Bessingen, welche vorher zu dem Canton Halle gehörten, sollen mit dem Canton Börrie, im Districte Rinteln des Leine-Departements, vereinigt bleiben.

Art. 3. Die andern Theile des ehemaligen Cantons Halle, nämlich Halle, Hunzen, Tuchtfeld, Linse und Thran, werden mit dem Canton Eschersleben, im Districte Einbeck, vereinigt.

Art. 4. Unsere Minister der Justiz und des Innern sind, ein jeder, in so weit es ihn angehet, mit der Vollziehung des gegenwärtigen Decrets, welches in das Gesetzbülletin eingerückt werden soll, beauftragt.

Gegeben in Unserem königlichen Pallaste zu Cassel, am 30sten October 1810, im vierten Jahre Unserer Regierung.

Unterschrieben, Hieronymus Napoleon.

Auf Befehl des Königs.

Der Minister Staats-Secretair,

Unterschrieben, Graf von Fürstenstein.

Als gleichlautend bescheiniget:

Der Justiz-Minister,

Simeon.
